



## SALUD Y SEGURIDAD

### SUSTANCIAS PELIGROSAS

El SIMDUT es un sistema pancanadiense de protección de la salud y la seguridad de los trabajadores que permite el acceso a la información sobre sustancias peligrosas utilizadas en el trabajo. Este sistema incluye tres partes esenciales que corresponden a las fichas de datos de seguridad (FDS), las etiquetas de los productos y el programa de formación e información de los trabajadores.

#### Estar conscientes de que:

- Se utilizan símbolos de peligro estándares para ayudar a identificar rápidamente los peligros que presenta un producto.
- Puede haber más de un símbolo de peligro en la etiqueta de un producto considerado sustancia peligrosa.
- Para su seguridad y la de sus colegas, debe respetar las consignas de las fichas de datos de seguridad (FDS).

#### Los peligros para usted:

- Los peligros varían según los productos utilizados. Van del riesgo de intoxicación al peligro de explosión. Por ello es fundamental leer la ficha de datos correspondiente a cada producto.

#### Las medidas recomendadas:

- Cuando sea necesario utilizar una sustancia potencialmente peligrosa, por ejemplo, un desinfectante o un biocida, elegir, en la medida de lo posible, entre los productos que presentan menos riesgos para la salud y la seguridad de las personas que puedan verse expuestas. Leer las etiquetas y consultar las FDS.
- Por lo tanto, se deben consultar las FDS y las etiquetas en el momento de la compra y antes de utilizarse los productos. Estas deben estar igualmente disponibles y ser fácilmente accesibles en los lugares de trabajo.
- Según las instrucciones de utilización de los productos seleccionados, y para cada una de las etapas del trabajo, se debe determinar si las personas pueden verse expuestas y cómo protegerlas de manera eficaz (ej.: control del acceso, equipo de protección, etc.). →



## SUSTANCIAS PELIGROSAS

### Las medidas recomendadas: *(continuación)*

- Las FDS y las etiquetas también suministran informaciones acerca de las medidas de prevención y los equipos de protección. Igualmente dan informaciones relativas a las medidas de emergencia y primeros auxilios.
- Siempre tener al alcance de la mano el número del Centro de intoxicación de Quebec: 1 800 463-5060.
- Nunca esperar que la persona esté enferma o que esté en una situación grave para llamar.
- En caso de que la víctima esté inconsciente, que no respire o si su corazón no late, llame al 9-1-1, luego empiece la reanimación cardiopulmonar si es apto para hacerlo.



*No dude en llamar al 9-1-1 si la situación es crítica.*

### Símbolos de peligro del Sistema de información sobre las sustancias peligrosas utilizadas en el trabajo (SIMDUT)



**Bombona de gas**  
Gas bajo presión



#### Punto de exclamación

Toxicidad elevada: nociva en caso de ingestión, por contacto cutáneo o por inhalación / toxicidad para ciertos órganos específicos; exposición única / sensibilizante / irritante



**Llama**  
Sustancia inflamable



#### Calavera con dos tibias

Toxicidad Aguda : mortal o tóxico en caso de ingestión, contacto cutáneo o inhalación



**Llama en un círculo**  
Sustancia comburente



#### Peligro para la salud

Sensibilización respiratoria / mutagenicidad cancerogénica / toxicidad para la reproducción / toxicidad para ciertos órganos específicos; exposición única o exposiciones repetidas / peligro por aspiración



**Bomba explotando**  
Sustancia que puede explotar cuando es expuesta al calor



#### Peligro biológico

Sustancias infecciosas que presentan un peligro biológico



**Corrosión**  
Sustancia corrosiva para la piel y los ojos / Sustancia corrosiva para los metales



#### Medio ambiente

Peligro para los medios acuáticos (no prescrito por el SIMDUT, pero puede ser utilizado)

Una versión electrónica descargable del afiche con los símbolos SIMDUT está disponible en el sitio Web de la CNESTT.